

Megjelenik hetenként kétszer szerdán és szombaton
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljaújhely (Vármegyeház udvar)

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP

Előfizetési ár:
Negyedévre . . . 20000 K.
Hirdetések:
négyzetcentiméterenként.
Nyilttér
soronként 2000 K.

Telefon:
(szerkesztőség)
63. szám.

FŐSZERKESZTŐ:
Báró MAILLOT NÁNDOR

FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. MIZSÁK JÓZSEF

Telefon:
(kiadóhivatal)
63. szám.

Hiszek egy Istenben hiszek egy hazában,
Hiszek egy isteni örök igazságban,
Hiszek Magyarország feltámadásában.
Amen.

Szent István napján

mindig kettős ünnepet ül Magyarországnak népe. A vallásos lélekben az öröm sugaras lángja lobban fel a honfi szivben a reménység bizó hite erősödik.

Ezzel a hittel néz fel első szent királyunk napján a csillagkereső magyar a borus magyar égre s keresi a magyar életnek, a magyar államiságnak, ezer éves történelmünknek vezérlő csillagát. És megtalálja, mert a csillagszöttek augusztusi kárpitról az égi vándorok miriádjai közül is az idők ködétől el nem homályosított fényrel ragyog le a magyarok tündöklő csillaga, mint hajónak a felkorbácsolt tengeren a sarkcsillag, hogy hitet, reményt sugározzon az igazságvő magyar szivekbe, utat mutatva a fáradtan törtetőkhöz, erőt és bizalmat öntve a veritékkel küzködőkbe.

Hol vagy István király? — sugogja a szenvedések magyarja a hallgató ég felé. Hol vagy? Te, aki országot szerzettél, polgárosult nemzetté tetted az új hazát szerzett magyart s beolvastottad az európai művelt népcsaládok sorába, aki a korona aranybronzcsaival fogtad össze a Kárpátok ormait, a Duna medencéjét, a magyar erdőt, a magyar rónát, a magyar felhőt s a magyar vizet. Hol vagy István király, hogy lásd, hová lettek a Kárpátok büszke ormai, hogyan jutott ebek harmincadjára a büszke Erdély, virágos Pannónia s mint tépte szét királyi palástodat négyfelé a nyugati civilizáció...

A dicsőséges Szent Jobb ünnepe a legjobb emlékeztetőnk, mik voltunk és hová lettünk. Ezen a napon fájjabb minden szenvedés, de milliószor bizóbb a reménység és százszor igazabb az igazságkérés, mert ez a magyar ünnep mint a büszke múlt emléke, a megerősödés, az új küzdelemre serkentés napja. Mint Anteus az ő anyaföld erejétől, úgy kap új frisseségre a magyar sziv a Szent István nevének nemzeteltető hatalmától itthon s szivből jövő áhitattal ünnepelnek az elszakított

területeken idegen szuronyok között megváltást váró véreink is s nagy magyar dacossággal fordítják szemüket Szent István koronája felé, melynek fénye ezen a napon a nagy király minden vármegyéjében érezteti varázslatos erejét.

Ma Szent István országából Buda felé fordul minden magyar szem, a székely bus tekintete a Hargita aljáról, a tót hü nézése a nagy Krivánon tülről, a svábok hűsége a Bánát, a vendek és horvátok testvérisége a kék Adria felől. És együtt érezzük az ünnepelés magasztos tömjénfüstjében, hogy nem maradhat el az idő, mikor megint Szent István koronájának abroncsai fognak össze bennünket a közös hazában s összefogják ezt a szétesett országot birodalomná, Csonkamagyarországot újra nagygyá.

A hit, szeretet, reménység, a megértés és összetartás erényei lángoljanak föl ma a szivekben. Szent István ereje, hite, buzgalma, nagy lelke szálljon le ránk, hogy tovább bírjuk a megpróbáltatást és erőt nyerjünk a porból és megaláztatásból való felemelkedésre.

A proletárdiktatura Zemplén vármegyében

Irtá: Dr. Kossuth János
(151) IV.

A diktatura második szaka.

A leszereléskor, 1918. évben a szabályozási munkálatok megkezdése ipari anyagok (szén, hidak építőanyaga, terméskő, stb.) hiánya miatt újból eltolódott, holott a várost csak a szárazabb időjárás mentette meg az ismételt pusztulástól. Ennélfogva feltétlenül szükséges, hogy a Ronyva meder a térképen szakadozott kék vonallal jelzett nyomvonal irányában, úgy amint az tervezve volt, áthelyeztessék, annál is inkább, mert e nélkül a város általános csatornázása sem oldható meg.

A város vízvezetési szivattyutelepe, mely a Ronyva-patak bal partján, a patak és a Saujhely—legényei közút között fekszik, a tervezett demarkációs vonalon túl (cseh területre) esnék. A telep áthelyezése műszakilag lehetetlen, miután a források ott vannak.

Almássy László az egységespárt értekezletéről

A kiszagzák a buza olcsó ára és az ipari termékek magas ára ellen

Az egységespárt mai — szerdai — értekezletéről Almássy László, az egységespárt ügyvezető elnöke a következőket mondotta:

— Az egységespárt értekezlete igen népesnek ígérkezik s a fontos gazdasági kérdéseknek egész sorozata kerül tárgyalás alá. Szóba kerül egy igen kritikus kérdés is és ez: a vámkérdés. A párt többsége követelni fogja a vámok mérséklését, amire a kormánynak a vámtörvényben felhatalmazása van. Véleményem szerint a kormány ilyen intézkedéseket meg is fog tenni.

— A kiszagda képviselők is fel fogják sorakoztatni panaszait. A vidéken 300–350 ezer korona a buza ára. Ezzel szemben minden más vonalon aránytalanul nagy a drágaság. Az ipari cikkek, a kereskedelmi forgalom tárgyai s az élelmiszerpiac egyáltalán nem követi a buza árcsökkenését.

— Nem lehetetlen, hogy politikai kérdések is szóba kerüljenek. Ugy tudom, hogy egyes képviselők tiltakozni óhajtanak Gömbös

nyílt levelének támadása ellen s ezzel kapcsolatban a párt teljes szolidaritását és ragaszkodását fogja nyilvánítani a távollevő miniszterelnök ur iránt.

— Főként gazdasági kérdések érdeklik most a párt tagjait, akiket elkeserít, hogy amíg a termények ára egyre csökken. addig az ipari cikkek ára stabil marad. Nem lehetetlen, hogy ez a kérdés az értekezleten erősebb hangokat fog kiváltani.

— Szóba fognak kerülni végül a kereskedelmi szerződések, melyekről Vass József miniszterelnök helyettes — ép úgy mint minden más kérdésről — részletesen fogja a párt tagjait informálni.

A Vármegyei

Levente-Ünnepély

csütörtökön délután 4 órakor kezdődik 3000 levente részvételével a sárospataki ut mentén fekvő közbirtokossági legelőn. A Hegyközi vasút különvonatokat indít. — Olcsó helyárak.

natárán kívül, Borsi község felé való áthelyezését.

Amint látjuk, fel vannak sorolva Ujhely legégetőbb szükségei és bajai, de azonkívül mintha némi tiltakozás lenne a sorok között a trianoni brutalitás ellen.

A Meczner Tibor által megismételt deputációzás (körülbelül aug. 10.) se a francia generális tervét — Ujhelyt cseh hódoltsággá tehetni, — se az ujhelyiek reményét, — valami kelyzet javítást kieszközölhetni — nem vitte dülőre. A városi gyűlés — dicséretére legyen mondva — kereken visszautasította a Henoque ajánlatát. Voltak ugyan egyesek, akik az opportunizmus szemüvegén át nézték a kérdést s a cseh husos fazék felé pislogva olyan formán gondolkodtak, hogy ha már Ujhelynek vesznie kell, kövesse a vármegye és az egész elszakított országrész sorsát: semmint a gazdasági területétől megfosztott hátraváros sorsára jusson.

(Folyt. köv.)

Zempieni tanítók a tarcali fatenyésztési tanfolyamon

(Bizalmas levél a feleséghez)

Írta: Kántor Mihály

Édes feleségem!

A mai nappal befejeztük a tanulást, kézbe vesszük a „betyár“ butort és hazaballagunk. A mai napon borzasztó drukkokat állottunk ki, mert vizsgázni kellett, de erről majd később. Először a tegnapi napról számolok be, melyet talán a vitatkozások és csevegések napjának lehetne nevezni. Vitatkoztunk a „Községi faiskolai szabályrendelet“ egyes tételeinél. Dr. Mizsák József vármegyénk főjegyzője készítette a szabályrendelet tervezetét és ő maga jött le hozzánk, hogy azt velünk megismeresse. Az új szabályrendelet elkészítését az a végtelen sivár állapot tette szükségessé, melyet vármegyénk területén állandóan észlelhetünk. Gondoljunk csak pl. saját falunkra, Cigándra, hol kb. 10,000 kat. hold területen nem hiszem, hogy 5000 drb. gyümölcsfánál többet tudnánk találni, de azok is az „Isten fáit“, mert ő visviseli legfőképpen gondjukat. A községben ott vannak a dudvával, gazzal benőtt terek és utszélék, a Tisza partján az üröm, a szerbtővis és csudafa kiváló tenyészhelyei több mint száz hold. Tisztításuk külön gondot ad a község eljárásának, pedig ezen a területen alig számba vehető munkatöbblettel sok-sok milliót, talán milliárdot vehetne be a község. Ezzel szemben a faiskola csak papíron van meg (vagy talán ott sem). Így van ez Zemplénavármegyében leg több községében. Az új szabályrendelet azt akarja, hogy ne legyen így, hanem a lélekszám arány szerint minden község állítson faiskolát: a kisközségek 400—800 □-öl, a nagyközségek legalább 1200 □-öl területen. A faiskola kezelőnek gondja legyen az utak, közlegelők széleinek befásítása és általában az egész község gyümölcs- és fatermelésének irányítása, úgy hogy 10 éven belül olyan legyen a vármegye felülete, mint a paradicsom kerté lehetett. Ha látta volna Édesem, milyen lelkesen tette magáévá az 54 tanító a faiskola ügyét, még arról is eleve lemondtak, hogy a faiskola 1/3 része a kezelő szabadrendelkezésére álljon.

— Levágják ostornyélnék a csemetét! — veti fel a szót az egyik kartárs.

— Nem lehet! — mondja a főjegyző és olyan erős paragrafusokat olvas fel a védelmére, hogy azt hisszük tényleg meggondolni való lesz a jövőben, nem olcsóbb dolog-e a szövetkezetben venni ostornyélnéket. A faiskola kezelője a tervezet szerint az lesz, aki a gazdasági továbbképző iskolát is ve-

zeti, tehát tanítóember. Éppen azért kellett sok tanítóban kellemtelen érzést a tervezet azon része, hol a faiskolakezelő az esetleges mulasztásokért mint tanító is felelős. Én magam sem tartom logikusnak, de a faiskola ügyére sem célravezetőnek, hogy azért a mi nekem mellékfoglalkozásom és amely mellékfoglalkozást még sok akadályon, személyi összeütközéseken keresztül nekem magamnak kell megteremtennem, az én főfoglalkozásomban is felelősségre vonható legyenek, meghurcolva, meggyötörve fegyelmi eljárások kinos napjaival. Mindamelllett annyira szívünkön fekszik megyénknek ez a lokális faügye, hogy nem fogunk sokat gondolkozni a nehézségeken.

Következő előadónk dr. Fekete József miniszteri biztos volt, kivel a népművelésről váltottunk gondolatokat csevegésszerűen. Különösen kiemelt része volt a megbeszélésnek az érdeklődés felkeltése és fentartása. Egyet itt utólag megállapíthatok, hogy a mi érdeklődésünk állandó volt a miniszteri biztos ur studiumával szemben, tehát népies előadásainknál is igen jó lesz bevezetni a csevegésszerű ismeretközlést.

Délután gyakorlati kertészeti óránk volt. Szemeztünk és egy táblát (egy éves) lecsonkoztunk. Este Hegedüs Sándor főfelügyelő igazgatónak és angyalszivi feleségének igyekeztünk egy igénytelen szerenád kíséretében leróni hálánkat, kik nélkül ez a mi tanfolyamunk nehezebben folyt volna le, de ők mindent, ami még nekünk hiányzott, nagylelkűen pótolták, szeszélyeinket, hangoskodásainkat türték.

Igen Majd elfelejtem. Tegnap délután majdnem megláttuk a „Leánykát“ is. Hegedüs főfelügyelő bevezetett az intézet pincéjébe és aztán... kivezetett belőle. Láttunk ugyan benn olyan Diogenes-féle lakásokat, melyekben állítólag „Leányka“ lakik újabban, de őnagysága nem mutatkozott. Bizonyára félt tőlünk. Sokan voltunk.

Mielőtt tegnap lefeküdtünk volna, a tanfelügyelő minden tanítónak egy nagy szegyet ütött a fejébe a „Holnap vizsga lesz“ nevű kalapáccsal. Tyűh! ha látta volna Édesem azt a drukkot! Micsoda láz öntötte el az arcokat és a szíveket. A törpefákról 45 tétel, a szőlészettől, kertészettől meg Isten tudja mennyi! Az egyik kartárs még álmában is az öt főszabályt recitálta, hogy „a növénynek szükséges 1. erős, egészséges gyökérzet, 2. tápdus talaj, 3. helyes alak, 4. egészséges levélzet, 5. az energia forrása, a napfény.“ A másik kartárs azt hiszem szemzett álmában, mert azt nyöszörögte, hogy „T“ alaku hasíték“. Én magam igen keveset aludtam, mert nekem még a kartársak is

megszerezték a gondomat azzal, hogy a vizsga végén az ő nevükben mondják köszönetet. Ezen gondolkoztam egész éjszaka, hogy szép legyen, amit mondok, hogy becsületünkre váljék a szavam, mert igen fényes társaság előtt kell elmondanom, ott lesz a Méltóságos Asszony, a főispán ur, a miniszteri biztos ur, a tanfelügyelő ur, meg ki tudja még ki nem vetődik be akkor hozzánk.

Ugy gondoltam, hogy a kultúra fogalmából indulok ki és megcáfolum azt, hogy „a kultúra nem egyéb, mint a természet hiányainak pótlása“, mert hiszen akkor a népnek kellene a legkulturáltabbnak lenni, ők érezvén a természet hiányait leghatékonyabban és ıme a kultúra zászlóvivői még sem ők, hanem a magasabb társadalmi körök, kiknek tanításai és példája nyomán terjed a művelődés. ıme elöttünk a példa és itt rá akartam mutatni a lefolyt hétre. Gondoltam arra is, hogy a heti anyag köréből veszem fel a textust, pl. a tanítószó ugyanaz a társadalomban, ami a callus a fanemelésben: összeforrasztó anyaga a tő, a törzs, ősi kultúrátlan erejének és az emberi művelődés által termelt nemes hajtásoknak stb. Már kezdett világosodni, de az én agyam annál sötétebb lett. Nem tudtam elhatározni magamat a mondani valókra nézve.

Eljött a reggel. A vizsga napja. Nem hinném, hogy a löversenyterren jobban izgulnának tipjeik miatt az emberek, mint mi a kérdések miatt. Tíz órakor megérkezett Széll József főispán, kit röviden Hegedüs Sándor főfelügyelő üdvözölt, ugyancsak gróf Széchenyi-Wolkenstein Ernőné, kinek nagyon lelkes fogadtatása után azonnal kezdetét vette a vizsga, Kolumbán Lajos kir. tanfelügyelő elnöklete alatt, dr. Fekete József miniszteri biztos és számos helybeli és vidéki előkelő érdeklődő közönség jelenlétében. Nem akarom magunkat dicsérni, de igazán jól sikerült a vizsga. Meg volt elégedve a Méltóságos Asszony, Hegedüs Sándor főfelügyelő és Haragos István kertfelügyelő is, ki amit belénk oltogatott, ültetgetett, szemeztetett a héten, mindent vissza akart venni tőlünk.

Vizsga végén tanfelügyelőnk lelkes, gyönyörű szavakkal rekesztette be a tanfolyamot, megköszönvén gróf Széchenyi-Wolkenstein Ernőnek, Hegedüs Sándornak és a minisztériumnak, hogy ezt a tanfolyamot lehetővé tették, a főispánnak, hogy meleg érdeklődése körébe a mi munkánkat is bevonta és nekünk, hogy lelkesedésünk nem maradt szalmaláng, első tettünk: a tanfolyam s ezen a szorgalom élő valóság volt. Utána én álltam elő, de az első szó után mindent elfelejtettem, amit előre kigondoltam és egészen másat beszéltem, nem is tudom, hogy mit... A kartársak mon-

dása szerint azt emlegettem, hogy „valamikor behunyt szemmel is le tudtuk rajzolni hazánk határait, ma meg nyitott szemmel is eltévedünk rajta...“ Mondják, hogy megreszkett a lelkük, de hát kié ne reszkettne, ha a hazáját említik. Talán nem is illik, hogy mindenütt a hazával hozakodunk elő, de hát tehetünk-e róla, hogy minden fájdalmunk közt ez sajog legjobban és ha sirunk, ha nevetünk, ez a fájdalmas kép mindenütt velünk van.

A grófné pár szóval köszönte meg szavainkat s a „vizontlátásra“ bucsuzott el tőlünk. Igen, Édesem, vizontlátásra, mert tavasszal megismételjük a tanfolyamot.

No de majd otthon előszóval többet fogok elmondani, most még csak annyit, hogy hazaindulásunk előtt a miniszteri biztos ur igen kedvesen szólott hozzánk, mondván, hogy szeretné másutt is tátni azt, amit közöttünk tapasztalt: az arisztokrácia honépítő munkáját, egy terület fiainak nemes lokálpatriotizmusát és a vármegyei tanfelügyelők és a tanítószó között azt a viszonyt, ami megvan Zemplénben.

Én magam is azt mondom Édesem, hogy ha minden főnemes megteszi hönával szemben egy a kötelességét, mint akikről leveleimben írtam, ha minden jegyző úgy ügy érdekében, mint megyénk főjegyzője, minden tanfelügyelő olyan lelkes fűtője lesz a tanítói szíveknek, mint a mienk és ha a tanítók lelkesedése tetteket sudarit: büszkének lesznek még ránk a fiaink...

Vizontlátásra!

Csókolja:
Apus.

Szeptemberi érettségire, összevont magánvizsgákra előkészítő teljes anyagi felelősséggel vidékieket is

„BOROSS-GÁRDOS“
tanintézet

Budapest, VIII. Bákóosi-ut 57/a
Kiváló jegyzetek! Tisztviselőknak kedvezmény Válaszbélyeg csatolandó

Vitacsi költséget megtakarítja,
ha cégeknél vásárol.

A világ-hírű **MATU** bőrcipő olcsó árusítása:

310 ezer kor.	lérti, rámán varrott I-a bőrcipők	} francia vagy amerikai laconokban
290 ezer kor.	női, rámán varrott I-a bőrcipő	
225 ezer kor.	női félcipő, garantált tiszta bőrből	}
160 ezer kor.	26-29 számig magasszárú gyermek bőrcipő, 30-35 szig 180 ezer	
128 ezer kor.	női vászoncipő, fehér, fekete és szürke színekben	}
75 ezer kor.	extra la minőségű vászoncipő, vörös gummitalppal szürke, fekete, barna és fehér színekben.	

Szandátok egyes párok 50 ezer kor. Női vászoncipők 35-36 nagyságban 100 ezer kor. **Tenniszadrág** 125 ezer kor. **Soháfer** cégnél Budapest, Döbrentei-tér 4. — Házicipők óriási választékban. Vidékre utárvétel. Meg nem felelő visszaveszem. Minden pár cipő tartósságáért garanciát vállalok.

H I R E K.

— A Szent István napi levente-ünnepély páratlan sikerűnek ígérkezik s a községek leventetömege és nemes vetélkedése olyan színes és pompás képet ígér, amely valósággal meg fogja lepni a közönséget. Az ünnepélyt a versenyen résztvevő leventék felvonulása nyitja meg II. Rákóczi Ferenc korának korhű életképe előtt. Az eddigi bejelentések szerint a vármegye községeinek valamennyi leventeegyesülete részt vesz az ünnepélyen s bizonyára teljes erőfeszítéssel fognak küzdeni az értékes díjakért és jutalomtárgyakért. A rendezőség nagy agilitással gondoskodik a közönség kényelméről s olyan olcsón szabta meg a helyárakat, hogy mindenkinek lehetővé tette az ünnepély megtekintését. Az ünnepség pontban délután 4 órakor kezdődik.

— Szőlősgazdák gyűlése Budapesten. A Magyar Szőlősgazdák Országos Egyesülete augusztus hó 21-én (péntek) szőlészeti és borászati nagygyűlést hívott össze Budapestre az Országos Magyar Gazdasági Egyesület székházában (Budapest, IX., Köztelek-uca 8.) Zempléni vármegye Gazdasági Egyesülete felhívja a szőlősgazdák figyelmét ezen nagy jelentőségű gyűlésre s a minél nagyobb számban való megjelenésre.

— Visszahelyezés. A rendkormány Majthényi Géza sátoraljaujhelyi reálgimnáziumi tanárt a jövő tanévre tudvalevőleg a szegedi főgimnáziumhoz helyezte. Bármilyen kitüntetés is jelentett ez az áthelyezés, az ujhelyi társadalom, melynek Majthényi Géza kulturált vonatkozásokban és tanári hivatásánál fogva egyik megbecsült és közszeretett álló tagja, nem nyugodott bele az áthelyezésbe, hanem akciót indított hatálytalansága érdekében. Az akció sikerrel is járt s amilyen konsternációt keltett annak idején az áthelyezés, épen olyan örömet és megnyugvást váltott ki az áthelyezés hatálytalansága.

— Az Ipartestületi Dalárda a soproni dalosversenyen. A városunk dalkulturáját reprezentáló Ipartestületi Dalárda 33 taggal vett részt Szappanos Imre karnagy vezetésével a soproni országos dalosversenyen. A dalárda a II. csoportban versenyzett s a zsűri a díjnyertesek után az Országos Dalosszövetség emléklapjával tüntette ki. A dalárdát Farkas Andor és dr. Meczner Tibor diszelnökök és Fekete Károly ipartestületi elnök kísérték el.

— Zempléni vármegye és az állami beruházások. A kereskedelemügyi m. kir. miniszter az állami beruházások terhére 600 millió koronát engedélyezett a

debrecen—tokaj—bodrogkereszturi állami közutnak Tokaj—Bodrogkeresztur között fekvő szaka szának az árvíz szintje fölé emelésére.

Ugyancsak 600 millió koronát engedélyezett továbbá a miskolc—gerenda—felsővízközi áll. közutnak az Olaszliszka előtti és az Olaszliszka átvonuló szakaszának az árvíz szintje fölé emelésére.

Értesítette egyben a kereskedelemügyi miniszter a vármegye közönségét, hogy a berecki Bodroghid építési költségeire fedezetül egy milliárd koronát utalványozott kölcsönképpen s még 750 milliót a karos—pácín—rozvágy—dámóci ut építési költségeire.

— Adófizetés iránti felhívás. Minthogy a folyó évi közadók kivétele befejezést nyert, a városi adóügyi osztály felhívja az adózó közönséget, hogy a f. évi III. évnegyed végéig esedékes adótartozását a város pénztárába most már haladéktalanul fizesse be, mert azon adózók ellen, akik esedékes adótartozásukat, esetleg kényszerkölcsön vagy forgalmi adóhátrálékukat ezideig be nem fizették, a végrehajtást haladéktalanul megindítja.

— Országos Kézművesipari Tárlat Budapesten. A miskolci Kereskedelmi és Iparkamara közli az érdekeltekkel, hogy az aug. 1-től szeptember 9-ig tartó Országos Kézművesipari Tárlat alkalmából Budapestre utazni szándékozók számára az 50 százalékos menetdíjkezdmény igénybevitelére jogosító igazolványok 50.000 koronáért a hamarai hivatalában kaphatók.

— Kényszerkölcsön kötvények átvétele. A városi adóügyi osztály felhívja mindazokat, akik kényszerkölcsön tartozásukat befizették, hó az erre vonatkozó államadóssági kölcsönkötvények átvétele végett f. hó 24—29-ig a város pénztáránál a hivatalos órák alatt saját érdekükben jelentkezzenek, ahol azok a postabefizetési lapok beszolgáltatása ellenében ki fognak adni.

— A városok kölcsönének felét egy-két napon belül folyósítják. A városok kölcsöne döntő fordulat elé érkezett. Megérkezett a kölcsönt folyósító Speyer bankhoz távirati utasítása, hogy ideiglenes kötvények ellenében a Kereskedelmi Bank a kölcsönösszeg felét, ötmillió dollárt fizesse ki.

— Menetdíjkezdmény a kiállításokra. A miskolci kereskedelmi kamara hivatalában a következő kiállításokra kaphatók 50 százalékos menetdíjkezdmény igénybevitelére jogosító igazolványok: A soproni iparkiállításra (szept. 8-ig érvényes) 35.000 koronáért, a Budapesti Országos Kézművesipari Tárlatra (szeptem-

A DZSUNGEL FIA (Tarzán) Kalandok az 6s erdőben. — Izgalmas film attrakció a várgsi moziban. I rész szerdán, II rész esütörtökön este fél 7 és fél 9 órakor.

PANOPTIKUM Fantasztikus film játék 5 felvonásban. — Harun-al-Raschid a Kalifa és Rettenetes Iván cár korából. Főszereplők: Emil Jannings, Konrad Weidt és Werner Krausz. Szombaton este fél 7 és fél 9 ó., vasárnap: fél 5, fél 7 és fél 9 órakor.

BUDAPESTRE UTAZTÁBAN
TEKINTSE-MEG



IV. KOSSUTH-LAJOS-UTCA 9.
TEL.: J.154-70
BUDAPEST LEGOLCSÓBB DIVATHÁZA-
ELEGÁNS ÉS DIVATOS COSTUMÖKBEN, KABÁTOKBAN, RUHÁKBAN ÉS BLOUSOKBAN.

ber 11-ig érvényes) 50.000 koronáért, a Bécsi Nemzetközi Árumintavásárra (szeptember 4—15-ig érvényes) 42.000 koronáért. — A bécsi vásárra utazók augusztus 17-től szeptember 30-ig érvényes kedvezményes osztrák vizumot is kaphatnak 18.000 koronáért.

Fajtszta him farkaskutya kölykök idomított anyától, két hónaposak darabonként 350.000 koronáért eladó. Cim: Telegdy Sándor Zemplénagárd.

Dr. HEGYALJAI KISS GÉZA
MŰVEI:

Árva Bethlen Kata (Jellemrajz) Ára 28,000 K
Nagyasszonyok I. (Jellemrajz) Ára 10,000 K
Lorántfy fejedelemasszony (Jellemrajz) Ára 35,000 K
Megrendelhető a szerzőnél Monok (Zemplén m.)

Beiratkozások a sárospataki ref. főiskolában

A theol. akadémián a beiratások szept. 1—10 ig tartanak; szeptember 10-én lesz a tanév ünnepélyes megnyitása, szept. 11-én az előadások megkezdődnek. Beiratási díj egyszersmindenkorra 70.000 K. Tandij egész évre 170.000 K. Nyugdíjárulék 340.000 K. Ifj. egyleti díjak együtt 140.000 korona. Internátusi díj 2 m. buza tőzsdei középára. Jótétemenyekért (ingyenesség, féldijasság) a folyamodványok aug. 20-ig adandók be a theol. igazgatói hivatalba. Tápin-tézetí díj egész évre 8 m. buza tőzsdei középára. Teljes díjasok korlátlan számban vétetnek fel. Jótétemenyekért (ingyenesség, féldijasság) folyamodni kell aug. 20-ig. A folyamodványhoz községi, hatósági vagyoni bizonyítvány melléklendő.

A főgimnáziumban szeptember 1-én kezdődnek a beiratások. A tanítás 7 én kezdődik. A gimn. internátusba való főlvetelért a kérvények aug. 20-ig adandók be. Internátusi díj (lakás, fűtés, világításért) egész évre 2 m. buza tőzsdei középára. Vannak ingyenes és féldijas helyek. Ezekért a kérvények, községi, hatósági, vagyoni bizonyítvánnyal felszerelve aug. 20-ig adandók be. Ágyne-műről a fiuk maguk gondoskodnak. A tápin-tésetí díj egész évre 8 m. buza tőzsdei középára. — Vannak ingyenes és féldijas helyek. Ezekért folyamodni kell. A tandij összegét aug. végén fogják megállapítani.

NYILT-TÉR.

E rovat alatt közöltekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

Nyilatkozat

A Reggeli Hírlap 1923. április 27-én megjelent számában, Téglalopás miatt letartóztaták Sátoraljaujhely egyik képviselő-testületi tagját, címmel egy közleményt írtam, melyben Főző József urra vonatkozóan a való-ságnak meg nem felelő tények voltak leírva.

Miután ezeknek a tényállítasoknak a teljes valótlanágáról meggyőződtem, kötelességemnek tartom, hogy Főző József urtól ezuttal bocsánatot kérjek.

Gárdos Andor sk.

Kovács Balázs Saujhely.

Elvállal mindennemű férfi és női kalapok átalakítását, javítását és tisztítását. Wekerle-tér 5. (Főtőzsde szomszédságában)

Raktáron mindenféle férfi gyapjukalapok minden színben

HUGÓ VIKTOR:

A NYOMORULTAK3-ik kiadás, négy kötet, 1580 oldal. Fordította Salgó Ernő. Klasszikus Regénytár. **A négy kötet ára 70.000 korona.**

HUGÓ VIKTOR:

A PÁRISI NOTRE-DAMETeljes kiadás, 822 oldal. Benedek Marcell fordítása. **Ára 63.000 korona.**

Kapható SZABÓ PÁL könyv-, zenemű-, papír- és fényképészeti kereskedésében Saujhely. Telefon: 126.

Amatőrök és fényképészek figyelmébe!

Megérkeztek a friss fotócikkek. Elsőrendű külföldi gyártmányú lemezek, előhívók, fixálók, aranyfürdők, gáz- és napfénymásoló papirokból minden méretben. Sötétkamara-lámpák, rubin üvegburák, fényképragasztó szerek, albumok, kartonok.

Kazetták! Mendzurák! Tálak! Szárító-állványok! Filmek! Másolókeretek!

ERCSEY GÉZA

MEZŐGAZDASÁGI IRODÁJA

SÁTORALJAUJHELY, Molnár István-u. 7.
TELEFON: 40.

VASÁROL: terményeket, takarmányt. Szállít és vesz prima jármos ökröket és fejős teheneket, növények és beállítani való marhát és sertéseket.

ZSÁK KÖLCSÖN KAPHATÓ.

Gazdák Biztosító Szövetkezetének főképviselete.

ELVÁLLALJA: gazdaságok felszerelését, gazdaságok és bérbeadott birtokok felügyeletét; gazdaságok kereskedelmi ügyeinek lebonyolítását.

Mindennemű községi nyomtatványokat raktáron tartunk. Megrendeléseket azonnal teljesítünk.

372/1925. vh. sz.

Árverési hirdetés.

Dr. Ligeti József és dr. Ligeti Lajos végrehajatóknak, végrehajtást szenvedő elleni 3.000.000 K. tőke, ennek 1925. évi május hó 20. napjától havi 10 százalékos kamata és eddig összesen 1.396.600 korona perköltség erejéig, — amennyiben a követelésre időközben részfizetés történt, annak beszámításával, — a sátoraljaujhelyi kir. járásbíróság Pk. 3214/1925. sz. kiküldő végzése folytán a végrehajtást szenvedőnél 1925. évi július hó 23-án bírósággal lefoglalt és 47.000.000 koronára becsült ingóságokra az árverés elrendeltetvén, — a felülfoglaltatott követelése erejéig is, amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek — és annak Sátoraljaujhelyben, Kazinczy-u. 14. sz. alatt leendő megtartására 1925. évi augusztus hó 21. napjának d. u. 3 óráját tűzöm ki, amikor a foglalás alatt levő kocsi, ruhanemű, stb. a legtöbbet ígérőnek, készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adni. Sátoraljaujhely, 1925. aug. 8.

Gáll Vilmos,
kir. jbir. végrehajtó.

Ezen hirdetést kérem megőrizni!

A világhírű, minden más légyfogónál jobbnak elismert **AEROXON**

mészes szallagos légyfogó a szeggyel minden szakmabeli nagykereskedőnél beszerezhető. Ahol nem szerezhető be, forduljon közvetlenül a magyarországi vezérképviselőhöz és bizományi raktárhoz

Tolnai János Jenő
céghez, Budapest, VI. Szondy-u. 73
Telefon: 179-76

ahol a legelőnyösebben lesz kiszolgálva.

A szállítás módját kérem előírni. Utánvétel minden rendelés azonnal elintézését nyer. Nyílt számlára is szállítok, de szíveskedjék budapesti referenciákat megnevezni.

Zsoldos magántanfolyamBudapest, VII., Dohány-uca 84.
Telefon: J. 124-47.

Az ország legrégebb és legismertebb előkészítő intézete.

A legjobb sikerrel készít elő középiskolai magánvizságra, érettségire vidékieket is.

Részletfizetési kedvezmény. Teljes anyagi felelősség.

ÉRTESÍTÉS.

Van szerencsénk a nagyérdemű közönség figyelmét Kossuth Lajos-utca 35. sz. a. ujonnan megnyitott

SZÜCS-ÜZLETÜNKRE

felhívni. — Külföldön szerzett szaktudásunk biztosíték arra, hogy képesek vagyunk a közönség legmesszebb menő és legkényesebb igényeit kielégíteni.

Állandóan raktáron tartunk a legnagyobb választékban mindennemű szőrmét s az üzlet köréhez tartozó cikkeket s ezeket a legutányosabb árakon tartjuk forgalomban.

Szőrmebundákat, sporthabátokat a nyár folyamán a legújabb divat szerint minden elfogadható áron átdolgozunk.

Szőrméket, bundákat molyhár elleni megóvásra elvállalunk.

A n. é. közönség pártfogását kéri teljes tisztelettel **Butella Testvérek****Aprított tűzifa**

legolcsóbb napi áron minden mennyiségben

és elsőrendű bükkhasábfa házhoz szállítva kapható.

JUHN RÓBERT ÉS TÁRSA fakeskedők
SÁTORALJAUJHELY. Telep: Andrassy-u. 2. — Telefon: 75.

Ha köszvénye, reumája, csuza, vagy ischiásza van, akkor okvetlenül használja a

Szerencsi gyógyiszzapfürdő

iszappakolásait, mert ez teljesen és maradandóan meggyógyítja.

Iszappakolások minden vasárnap, hétfőn, kedden, szerdán, csütörtökön és pénteken kaphatók. — Kényelmes vaauti közlekedés minden irányban.

Mélyen leszállított árak!

Fürdőigazgatóság

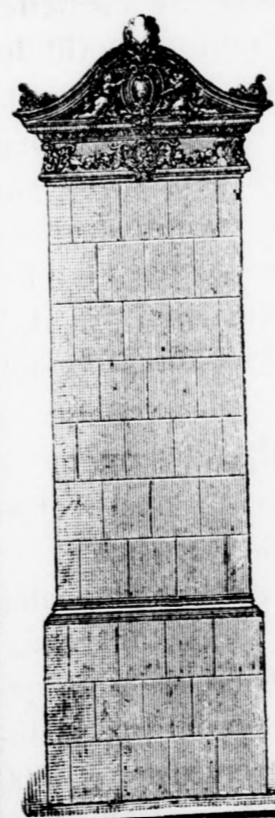
Az Első Sátoraljaujhelyi Hordógyárnálujjonnan készült komplett **hálószobák, székek és asztalok**

gyári árban kaphatók.

Ugyanott mindenféle nagyságu hordók, épület-és asztalos faanyagok előnyösen szerezhető be.

Könyvnyomdánk helyisége

Vármegyház III. udvar, I. emelet.

**CSICSERY JÓZSEF**

cserepkályha és épületdiz-műhelye

Sárospatak.

Készíték sárospataki kaolin-chamotte legfinomabb tűzálló agyagból cserepkályhákat, kandallókat, takaréktűzhelyeket, továbbá fűrdőkádakat és falburkolatokat is. Cserepkályhákat, kandallókat és takaréktűzhelyeket mindenféle színben, nagyságban, modern stílusban és kivitelben, sima, valamint mintás cserepekben nagy választékban raktáron tartok. — Javítások és tisztítások gyorsan és pontosan eszközöltek.

Nagy választékban raktáron tartok, valamint rendelésre készíték mindennemű szobrászmunkát gipszből és agyagból

Vidéki megrendeléseket gyorsan és pontosan eszhözlik.

Előzékeny kiszolgálás.